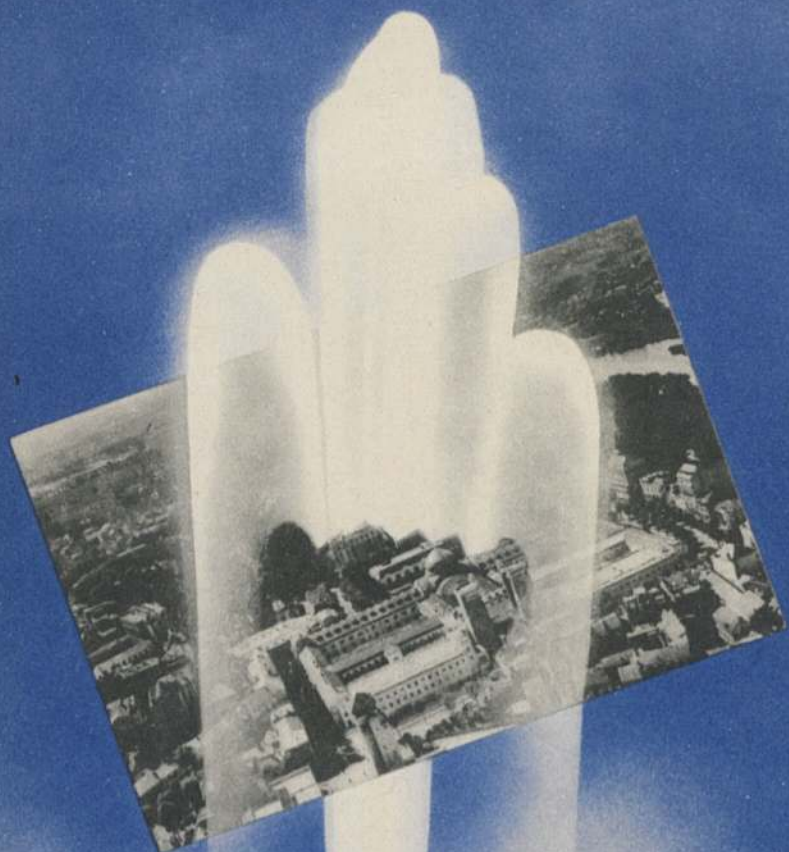


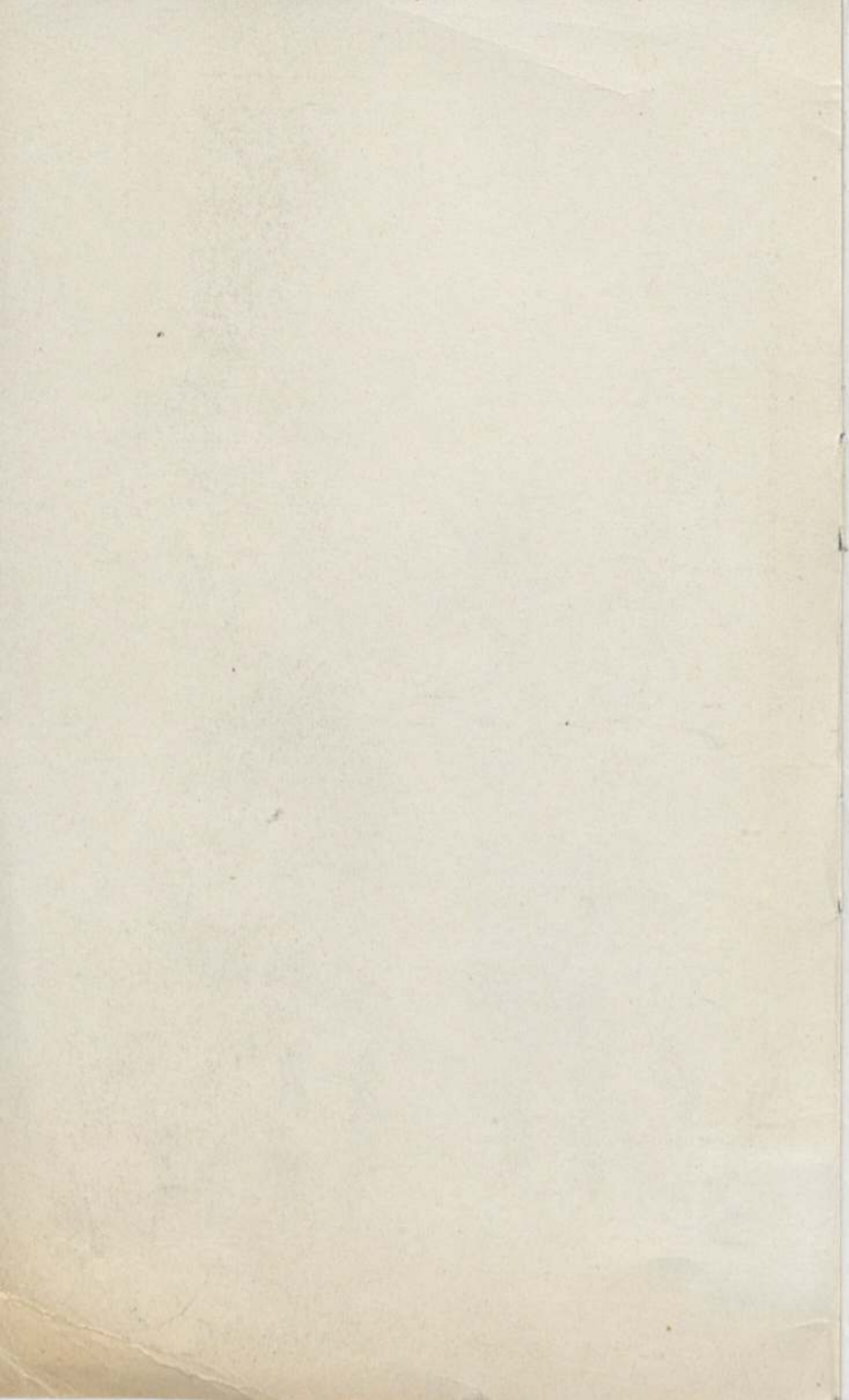


VICHY

910.2

IC

FERT PAR LE SYNDICAT D'INITIATIVE



VICHY

La Reine des Villes d'Eaux

VICHY, la Reine des Villes d'Eaux, est une ville de 22.000 habitants aux confins du Bourbonnais, de l'Auvergne et du Forez, où chaque année plus de 200.000 personnes viennent se soigner ou villégiaturer, car Vichy, en effet, n'est pas seulement une station médicale, c'est encore une ville de mondanités et de sports et un centre d'excursions extrêmement pittoresques dont l'automobile a augmenté le nombre et la diversité.

ASPECT DE VICHY

VICHY se divise en deux parties: la vieille ville groupée autour de l'ancienne chapelle des ducs de Bourbon, et la ville moderne, beaucoup plus étendue, qui relie la gare au centre, et qui comprend les sources, les bains et les parcs.

La parure de Vichy, ce sont ses Nouveaux Parcs et ses quais qui s'étendent en bordure de l'Allier sur une longueur de plus de deux kilomètres.

En bordure des Nouveaux Parcs s'étend le lac de l'Allier, d'un kilomètre de long sur trois cents mètres de large.

LA CURE DE VICHY

LA cure de Vichy comporte l'usage de l'eau en boisson et en pratiques externes: bains, douches, etc... L'eau minérale utilisée à la source étant un véritable médicament, il est expressément recommandé d'en faire usage sous la direction et le contrôle du médecin. Rien ne saurait d'ailleurs, remplacer la cure faite sur place et normalement dirigée.

La saison thermale de Vichy commence dans la seconde quinzaine d'avril et finit dans la seconde quinzaine d'octobre. Au surplus, pour permettre de faire la cure, le nouvel établissement de 2^e classe (Bains Callou), toutes les sources et un certain nombre d'hôtels sont ouverts toute l'année. Mais pour ceux qui veulent suivre le traitement dans les meilleures conditions possibles, et éviter en même temps la foule de juillet et d'août, ce sont les mois de mai, de juin et de septembre qui sont les plus favorables.

Les eaux de ces sources ont une composition chimique presque semblable, mais elles présentent à leur émergence des différences de température d'où résultent des actions physiologiques variées, dues à leur vitalité particulière.

Ces eaux permettent de soigner victorieusement les maladies de foie, les troubles stomacaux, les dyspepsies, la gravelle uri-





VICHY — La Maison de Mme de Sévigné.

Cl. C. A. P.

que, la goutte, le diabète, certaines affections de la peau telles que la couperos et l'urticaire, etc...

SOURCES DE L'ÉTAT

LES principales sources de l'Etat sont : la Source de la Grande-Grille, la Source de l'Hôpital, la Source Chomel et la Source des Célestins. L'usage des eaux à la buvette des sources est gratuit (gratification d'usage aux donneuses d'eau).

LES ÉTABLISSEMENTS THERMAUX

LE Grand Etablissement thermal est à juste titre considéré comme un modèle du genre. Il offre aux baigneurs les installations de balnéothérapie les plus perfectionnées, complétées par un ensemble de services spéciaux, par un Institut de Mécanothérapie et par un service d'Electrothérapie et de Radiothérapie.

L'établissement de 2^e classe (Bains Callou) comporte aussi des installations très complètes de bains, douches, etc.

Indépendamment des établissements qui appartiennent à l'Etat, il existe à Vichy l'Institut de Physiothérapie du Docteur André Berthomier.



LES DISTRACTIONS

VICHY offre à ses visiteurs toute une série de distractions d'une extrême variété: au Grand Casino (opéra, opéra-comique, concerts classiques avec orchestre de 70 exécutants); au Casino des Fleurs (opérette, comédie et music-hall); à l'Elysée-Palace et au Petit Casino (music-hall et attractions diverses), sans oublier les grandes manifestations organisées par son Comité des Fêtes: Fête de l'Élégance, fêtes enfantines, fêtes régionalistes, régates, etc...



VICHY. — La Source des Célestins.

Cl. C. A. P.

LE GRAND CASINO

LE Grand Casino de Vichy, luxueusement aménagé, est un centre mondain fort élégant. Une vaste galerie donne accès dans un hall magnifique qui sert de salle de gala et de foyer de théâtre. Dans ce hall s'ouvrent de somptueuses salles de jeux et leurs dépendances.

Plus loin, la salle des fêtes complétée par une véranda spacieuse qui domine le jardin du Casino. Un luxueux restaurant avec larges terrasses sur le parc fait suite à la salle des fêtes. Le grand théâtre du Casino est une merveille de décoration et de disposition: il contient près de 1.500 places spacieuses et confortables.

LES SPORTS

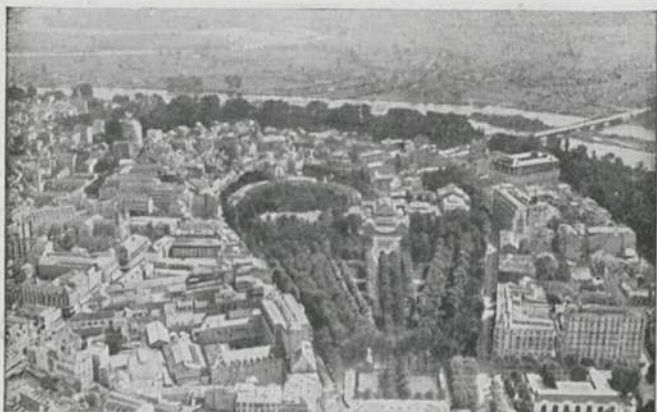
VICHY a suivi le prodigieux essor sportif qui s'est manifesté en France au cours des dernières années. La constitution du Sporting-Club l'a, d'emblée, placée au tout premier rang. (Siège social: 11, rue du Parc. Téléphone 20-66.) Les terrains du Sporting-Club de Vichy (ouvert toute l'année), en bordure de l'Allier, s'étendent sur 80 hectares. Deux canots automobiles en permettent un accès rapide.

Le Golf, l'un des mieux installés du continent, comprend deux parcours (18 et 9 trous) d'une longueur de 7 km. 600. Des compétitions hebdomadaires et deux coupes ont lieu mi-juin et mi-août.

Les courts de tennis ont été établis avec les derniers perfectionnements. On y dispute chaque année des tournois mensuels et un grand tournoi international, avec coupe-challenge en août.

Le Club-house est doté de tous les agréments et commodités: terrasses, buffet, douches, lavabos, etc.





VICHY — Vue aérienne des Parcs et bords de l'Allier. Ph. Pinson et Guelpa

La natation, l'escrime, le rowing, le hockey, l'athlétisme, l'éducation physique sont également pratiqués au S. C. V.

La renommée du Tir aux Pigeons est universelle. La grande semaine a lieu en juin. Entraînement au ball-trap en juillet, août et septembre.

Le Concours hippique (fin juin), le plus important de France après celui de Paris, et les courses de chevaux ont une haute tenue sportive.

D'autre part, un vaste stade admirablement installé, pouvant contenir 10 à 12.000 spectateurs, a été inauguré en 1932 et offre un cadre merveilleux aux différentes manifestations d'athlétisme et théâtrales.

L'Automobile-Club de Vichy (Siège: 11, rue du Parc) organise chaque année un grand prix automobile de vitesse précédé d'un rallye-auto sur Vichy et suivi d'un concours d'élégance.

L'Aéro-Club (Siège: 44, avenue Président-Doumer. Téléph. 34-91) possède un terrain d'aviation à Rhue avec hangar pouvant abriter les avions de passage, ainsi qu'une large piste d'atterrissage. Avions disponibles pour excursions et baptême de l'air.

De plus un magnifique parc pour enfants est en voie d'installation dans le parc ensolonné des Bourins avec tous les jeux et distractions propres à cet âge.

LES EXCURSIONS

LES environs de Vichy comportent, surtout dans la région située à l'est et au sud, un nombre considérable de magnifiques excursions (services multiples d'autocars). Se renseigner au S. I.



RENSEIGNEMENTS PRATIQUES

POUR LOCATION DE VILLAS, APPARTEMENTS, ETC...
S'ADRESSER DIRECTEMENT AUX AGENCES DE LOCATION

Agences de Location

BARNIER, « La Mutation du Centre », 26, rue de Paris.
BOUCULAT, 12, rue Burnol.
BRETON, 27, rue de Paris.
BUFFEL, Agence régionale, 16, avenue du Président-Doumer.
CAZER, 11, rue de Paris.
CHARDONNET, 12, rue Sornin.
CHARTIER, 19, av. Prés.-Doumer.
CORNIL, 5, rue de Paris.
DEMOULIN, 52, avenue Président-Doumer.

DORY ET GUILLEMENOT, 84, rue de Paris.
DUREYSSEIX, 32, rue de Paris.
C. GOSSELIN, agence Thuillier, 68, rue de Paris.
GOUBAULT, Agence des Célestins, 54, avenue des Célestins.
MICHEL, Agence de l'Etoile, 29, rue Burnol.
ROUX, Agence Centrale, 2, boulevard Carnot.

Banques

Banque de France, 7, r. de Paris.
Banque Nationale pour le Commerce et l'Industrie, 10, rue Georges-Clemenceau.
Banque Populaire de l'Allier, rue Burnol.
Banque Régionale du Centre, 15, rue Lucas.
Compagnie Algérienne, 2, rue Royale.

Comptoir National d'Escompte, 24, rue du Président-Wilson.
Crédit Lyonnais, pl. Victor-Hugo.
Société Générale, place Victor-Hugo.
Société Lyonnaise de Dépôts et Crédit Industriel, 7, rue Georges-Clemenceau.
Société Marseillaise de Crédit, 25, rue de Paris.

Consulats

Venezuela, Dr LÉON CHABROL, 54, rue Jean-Jaurès.
Portugal, Dr MARTIN-PERIDIER, 1, rue de la Grande-Grille.
Espagne, Dr PARTURIER, avenue des Cygnes.
République Argentine, Dr REYNES, boulevard des États-Unis.
CONSULATS DE LYON avec juridiction sur le département de l'Allier:
Allemagne, Italie, Angleterre, Pologne, Pérou, Esthonie, Gua-

témala, Grèce, Danemark, Hongrie, Finlande.
CONSULATS DE PARIS avec juridiction sur le département de l'Allier:
Egypte, Autriche, Salvador, Brésil, Mexique.
CONSULAT DE BORDEAUX avec juridiction sur le département de l'Allier: Uruguay.
CONSULAT DE MOULINS avec juridiction sur le département de l'Allier: Belgique.

Cultes

EGLISE SAINT-LOUIS. — 1^{re} En semaine. — Messes de 6 h. à 10 h., prière à 17 h. 15 et à 20 h. 15. — 2^o Le dimanche. — Messes de 5 h. 30 à 11 h. 30. — Vêpres à 16 h. 30.
EGLISE SAINT-BLAISE (Vieux Vichy). — 1^{re} En semaine. — Messes de 5 h. 30 à 9 h. Les samedis, salut à 20 h. — 2^o Le dimanche. — Messes de 5 h. 30 à 11 h. 15. Vêpres à 17 h.
EGLISE JEANNE D'ARC (Les Barbins).
TEMPLE PROTESTANT, rue Max-Du-

rand-Fardel. — Culte français du 15 mai au 1^{er} octobre à 9 h. 45. Culte liturgique à 14 h. 15, le dimanche.
SYNAGOGUE, 2 bis, rue du Maréchal-Foch. — Office d'été seulement: le vendredi à 18 heures, le samedi à 9 heures.
HOTELS toutes catégories avec cuisine rituelle sur demande.
EGLISE ANGLICANE. — Pendant la saison, au temple protestant, rue Max-Durand-Fardel. Culte anglais les dimanches à 8 h., à 11 h. et à 17 heures.

Docteurs-Médecins (voir p. 6)

Hôtels et Pensions de famille (voir p. 10)

Postes, Télégraphes, Téléphones (voir p. 17)

(Voir suite page 17)

MÉDECINS CONSULTANTS

(Faisant partie du Syndicat d'Initiative)

- ALQUIER, 17, rue Callou. Tél. 24-87.
 ARAMA-MICHEL, 13, rue Lucas. Tél. 24-45.
 AUSSAYE, villa des Bois, 13, rue Masset. Tél. 27-58.
 BARBAT, villa Malley, 1, avenue des Cygnes. Tél. 29-59.
 BARGY, rue de l'Intendance. Tél. 30-80.
 BEAUDONNET, 19, rue Jean-Jaurès. Tél. 21-34.
 BERTRAND, 7, rue de Belgique. Tél. 24-47.
 BINET, 15 bis, boul. des Etats-Unis. Tél. 26-96.
 BOUCHER, 12, rue Rambert. Tél. 22-81.
 BOUET (Mlle), 6, rue Prunelle. Tél. 20-54.
 BRIAULT, 128, boul. des Etats-Unis. Tél. 34-70.
 BUVAT, 4, rue Prunelle. Tél. 21-33.
 CAILLON, 11, rue Hubert-Colombier. Tél. 27-85.
 CAMUS, 9, avenue des Cygnes. Tél. 35-55.
 CASTAING, 15, rue des Sources. Tél. 34-62.
 CASTERA, 9, rue Hubert-Colombier. Tél. 28-04.
 CASTUEIL, 8, rue des Sources. Tél. 27-91.
 CELLERIER, 12, rue du Golf. Tél. 27-35.
 CHABROL (C.), 27, boul. des Etats-Unis. Tél. 22-79.
 CHABROL (L.), 54, rue Jean-Jaurès. Tél. 22-44.
 CHAIX, 27, rue Alquié, 118, boul. des Etats-Unis. Tél. 32-37.
 CHARNAUX, 26, avenue Victoria. Tél. 23-67.
 CHAUX, 21, rue Roovère. Tél. 36-83.
 CLUZAN, 8, rue Hubert-Colombier. Tél. 26-68.
 COLLESSON, 12, rue de la Compagnie. Tél. 42-74.
 COLOMB, 2, rue Royale. Tél. 40-25.
 COLONNA WALEWSKI, 11, rue de Roumanie (ex. rue J.-Joseph-Givois).
 CORNILLON, 10, pl. de la Victoire. Tél. 24-30.
 COTAR, 34, avenue Thermale. Tél. 21-74.
 DANY, 5, square Albert-I^{er} (ex square des Nations). Tél. 44-97.
 DEGUÉRET, 26, boul. Carnot. Tél. 24-67.
 DEGUISON, 12, rue Alquié. Tél. 29-77.
 DELÉAGE, 25, boul. des Etats-Unis. Tél. 20-25.
 DESGEORGES, 25, boul. de Russie. Tél. 23-33.
 DESMAROUX, 7, pl. de la Source-de-l'Hôpital. Tél. 23-11.
 DESMOULIERE, rue d'Aquitaine (quartier de France). Tél. 32-81.
 DEVAUX, 28, rue Desbrest. Tél. 33-38.
 DUFOURT, 7, rue Alquié.
 DURAND-FARDEL, rue du Parc.
 DURANTON, 17, rue du Maréchal-Joffre. Tél. 23-15.
 FAU, 31, rue Alquié.
 FRÉMONT (J.), 3, rue Prunelle. Tél. 20-85.
 FRUICHTER, 6, rue du Président-Wilson. Tél. 36-13.
 GARBAN, 9, square Albert-I^{er} (ex square des Nations). Tél. 24-02.
 GLÉNARD, 3, boulevard des Etats-Unis. Tél. 23-93.
 GOLDENSTEIN, 26, rue Pétillat. Tél. 32-29.
 GRENAUD, 13, r. Lucas. Tél. 31-63.
 GUINARD, 23, boul. des Etats-Unis. Tél. 24-21.
 HADGÈS, 6, rue Rambert. Tél. 26-10.
 HEYMANN, 96, boul. des Etats-Unis.
 HILLERET (J.-P.), 7, rue Masset. Tél. 46-55.
 HOULBERT, 19, rue Lucas. Tél. 23-65.
 JARDET (Paul), 19, boul. des Etats-Unis. Tél. 30-11.
 DE LALABIE, boul. des Etats-Unis.
 LEGOU, 8, rue de la Compagnie. Tél. 23-54.
 LEGRAIN, 2, place de la Source-de-l'Hôpital. Tél. 20-15.
 LÈRE, 2, rue Hubert-Colombier. Tél. 30-84.
 LOSSEDAT, pl. de la Victoire. Tél. 27-26.
 MARQUIS, 15, rue Lucas. Tél. 36-06.
 MARTIN-PÉRIDIER, 1, rue de la Grande-Grille. Tél. 27-90.
 MATHIEU DE FOSSEY, 21, rue Alquié. Tél. 27-14.
 MAUBAN, 11, boulevard des Etats-Unis. Tél. 32-55.
 MAZURIÉ, 120, boul. des Etats-Unis. Tél. 28-95.
 MÉDAWAR, 9, rue de Belgique. Tél. 21-19.
 MENDELSSOHN-PINGUET (Mme), 3, rue Hubert-Colombier, villa Montaigne. Tél. 33-94.
 MONNERY, 18, boul. de Russie. Tél. 43-83.
 MURAT, 86, avenue des Célestins. Tél. 44-18.
 NIGAY, 108, boul. des Etats-Unis. Tél. 22-91.

- NIVIÈRE, 17, boul. des Etats-Unis. Tél. 35-06.
 PELLOTIER, 1, rue du Golf.
 PETIT, 9, rue Masset. Tél. 32-75.
 PLAZENET, 5, rue Nicolas-Larbaud. Tél. 20-22.
 REGNAULT, 9, rue Alquié. Tél. 28-10.
 REYMOND, 41, boul. des Etats-Unis. Tél. 30-65.
 REYNES, 106 bis, boul. des Etats-Unis. Tél. 23-34.
 ROSANOFF, 15, avenue Thermale, Tél. 21-31.
 ROUBEAU, 31, boul. de Russie. Tél. 28-40.
 ROUSSIGNOL, 54, avenue Thermale. Tél. 30-29.
 ROUX (Alfred), 14, rue Roovère. Tél. 21-65.
 ROUX (Jean-Marie), 8 bis, rue Président-Wilson. Tél. 44-79.
 ROUX (Maurice), 15, rue Lucas, face Palais des Sources. Tél. 28-60.
 ROUZAUD, 114, boul. des Etats-Unis. Tél. 29-18.
 SERÉGÉ, 37, boul. des Etats-Unis.
 THERRE, avenue A.-Briand. Tél. 20-51.
 TRIPIER-DUBOURG, 21, rue Lucas. Tél. 44-84.
 VACHEZ, 6, boul. de Russie. Tél. 40-06.
 VAUTHEY, 27, boul. de Russie. Tél. 22-06.
 VELTEN, 2, rue Royale. Tél. 42-27.
 VERDEAU, 2, rue Royale. Tél. 27-69.
 VERDEAU (Mme), 2, rue Royale. Tél. 27-69.
 WALTER, 3 bis, boul. des Etats-Unis. Tél. 27-11.
 WILLEMIN, 5, boul. des Etats-Unis. Tél. 32-28.

MÉDECINS SPÉCIALISTES

- ARAMA-MICHEL, 13, rue Lucas. Tél. 24-45. (Maladies de la bouche et des dents.)
 BERTHOMIER, 33, boul. des Etats-Unis. Tél. 22-39. (Hydrothérapie. Electro. Rayons X.)
 DILLESEGER, 12, rue Max-Durand-Fardel. Tél. 36-50. (Radiologie, Electricité Médicale.)
 DURANTON (Raoul), 104 bis, boul. des Etats-Unis. Tél. 36-01. (Electro-radiologie.)
 DURRIEU, 35, boul. des Etats-Unis. Tél. 28-52. (Chirurgie, gynécologie, urologie.)
 FAURE, 9, rue de Belgique. Tél. 24-42. (Maladies des yeux, oreilles, nez et gorge.)
 FRAUDET, 39, boul. des Etats-Unis. Tél. 27-66. (Maladie de la bouche et des dents.)
 GOIFFON (Laboratoire d'analyse), 19, rue Alquié. Tél. 26-67.
 GUICHARD, 18, rue Alquié. Tél. 28-72. (Maladies des yeux, oreilles, nez et gorge.)
 JARDET (Pierre), 19, boul. des Etats-Unis. Tél. 30-11. (Maladies des yeux.)
 MAIRE, 10, quai d'Allier. Tél. 20-03. (Urologie, gynécologie, accouchement.)
 MOURIQUAND, 12, rue Bintot. Tél. 28-76. (Chirurgie exclusivement.)
 DE NEVREZÉ, 15, boul. des Etats-Unis. Tél. 22-90. (Maladie de la bouche et des dents.)
 PHELIP, 1, rue du Golf. Tél. 20-03. (Chirurgie générale et gynécologie.)
 SUSINI, 18, rue Sorbain. Tél. 27-34. (Maladies de la peau, voies urinaires.)
 VALLERIX, 19, boul. Carnot. Tél. 24-55. (Maladies des yeux, des oreilles, du nez et de la gorge.)

MÉDECINS ATTACHÉS A L'ÉTABLISSEMENT THERMAL

- ALTMANN,
 HALLER, Mécanothérapie et Direction de l'Etablissement.
 AIMARD, Electrothérapie, Rayons X, Radiothérapie.
 BELLONE, Hydrothérapie.
 LESCŒUR, Directeur du Laboratoire des Recherches hydrologiques.

On parle toutes les langues (Etablissement thermal, Médecins, Hôtels. S'adresser : Syndicat d'Initiative, 11, rue du Parc

VICHY

LEGENDE I.

1. Hôtel de Ville et Place.
2. Salle des fêtes 3. P.T.T. et Place de la République.
4. Hôpital Civil.
5. Hôpital Militaire et Pl. des 4 Chemins.
6. Église St Louis.
7. Église St Blaise.
8. Église Jeanne d'Arc.
9. Marché Couvert. Pl. du Catalpa.
10. Stade. 11. Temple Protestant.
12. Abattoir. 13. Synagogue.
14. Bourse du Travail.
15. Square Frantz Glénard.
16. Place Victor Hugo.
17. Square Albert 1^{er}. M. aux Morts.
18. Place de la Gare.
19. Place de la Victoire.
20. Place de la Liberté.
21. Place d'Allier.
22. Place Gambetta.
23. Square d'Annam.

LEGENDE II

24. Bains 1^{re} Classe.
25. Bains Gallou 2^e Classe.
26. Bains 3^e Classe.
33. Grand Casino.
34. Elysée Palace.
35. Casino des Fleurs.
36. Café-Cinema 'la Restauration'.
37. Petit Casino.
38. Galerie Napoléon.
39. Centrale thermique.
40. Dependances et Ateliers C.F.F.

LEGENDE III

27. Pavillon des Sources - Chomel. Lucas. 6^e Grille.
28. Source de l'Hôpital. Square.
29. Source du Parc.
30. Source Mesdames.
31. Source des Celestins. Parc.
32. Source Lardy. Parc.

Dressé par H.R. Brass, 1935.

TARIF DES HOTELS ET PENSIONS DE FAMILLE, comprenant : Chambre, Petit Déjeuner, Déjeuner, Dîner (Taxe en sus)

Le classement des Hôtels est fait par prix minimum dans chaque établissement et par ordre alphabétique. Les prix ont été établis en tenant compte du coût de la vie au début de l'année; ils pourraient être modifiés en cas de fluctuation économique; ils varient pour chaque Hôtel suivant le confort et l'époque de la saison. Se renseigner auprès de chaque hôtelier, tant sur les prix de pension que sur les taxes en sus, qui varient suivant la catégorie.

HOTELS ET VILLAS

ADRESSES

Tel.

Avec toilette

Av. s. de bain

HOTELS TOUTES CATEGORIES

Hotels	Adresses	Tel.	Avec toilette	Av. s. de bain
MAJESTIC	Face à l'Elab. s. Thermal.	25-51	sur demande.	sur demande
PARG	Sur le Parc	25-51	»	sur demande
CARLTON	Sur le Parc	25-01	»	sur demande
THERMAL-PALACE	Sur le Parc	25-11	»	sur demande
ALBERT 1 ^{er}	Rue Sainte-Cécile	20-93	» 80	» 110
AMBASADEURS	Rue du Parc	25-26	» 65	» 80
RADIO	Place Albert-1 ^{er}	25-31	» 90	» 150
PAVILLON SEVIGNE	Place Sévigné	20-39	» 65	»
BAINS	Sur le Parc	25-81	» 55	»
INTERNATIONAL	Rue Maréchal-Foch	25-65	» 80	»
QUEEN'S HOTEL	Sur le Nouveau Parc	21-13	» 55	» 65
AMHAUTE	Sur le Parc	21-13	» 85	» 110
BRITANNIQUE	23, rue Lucas	22-80	» 50	»
CELESTINS	Parc des Célestins	23-09	» 50	» 70
LES LILAS	35, avenue Victoria	25-71	» 50	» 90
LOUVRE	Rue de l'Intendance	27-71	» 75	» 85
LUTETIA	Face au Casino	22-17	» 80	» 120
PAIX	Sur le Parc	20-56	» 50	» 90
PRINCES	Sur le Parc	20-59	» 50	» 60
REGINA	Sur le Parc	21-55	» 75	» 90
ROYAL-HOTEL	4, avenue Thermale	20-95	» 50	» 90
ASTORIA	Rue Président-Wilson	22-43	» 50	»
EUROPE	Place Victor-Hugo	23-20	» 45	» 65
FRANCE ET PASTEUR	23-31	20-34	» 45	» 75
GALLIA	Avenue Aristide-Briand	27-07	» 45	» 80
GRIGNAN	Avenue Président-Doumer	23-90	» 45	»
HAVRE	Place Sévigné	23-59	» 45	»
HELDER	Rue de Belgique	23-80	» 45	»
L'HERMITAGE DU PONT-NEUF	13, avenue Thermale	21-21	» 45	»
PORTUGAL	Avenue Aristide-Briand	20-71	» 45	»
RUSSIE	Sur le Parc	23-82	» 45	»
AIX ET CHAMBERY	Avenue Aristide-Briand	20-85	» 45	»
AMERIQUE	6, rue Lucas	21-40	» 40	»
CENTRE	1, rue Petit	22-04	» 40	»
CHARMILLES	Rue Source-de-l'Hôpital	22-46	» 40	»
	Sur le Nouveau Parc	22-99	» 40	»

FLORIDA	21-71	» 40	» 70	»
GENEVE	23-73	» 40	» 70	»
MAGENTA	20-92	» 40	» 70	»
MOLIERE	28-85	» 40	» 65	» 80
PLAISANCE ET BEAU-RIVAGE	22-78	» 40	» 65	» 70
PYRENEES	31-69	» 40	» 60	»
RICHMOND	35, avenue Thermale	» 40	» 65	»
SEVILLE	9, boulevard de Russie	» 40	» 50	»
SPLendid-HOTEL	Sur le Parc	» 40	» 50	»
VICHY-HOTEL	6, boulevard Carnot	» 40	» 55	»
LUCERNE	Rue de l'Intendance	» 38	»	»
MONTPENSIER (1)	48, boul. des Etats-Unis	» 38	»	»
GRAND CONDÉ	12, rue Desbrest	» 36	»	»
NEVA	Sur le Nouveau Parc	» 36	»	»
ALEXANDRA	Square Source-de-l'Hôpital	» 35	»	»
ALGER	67, avenue Victoria	» 35	»	»
ALGERIA-HOTEL	22, boulevard Carnot	» 35	»	»
BEAULAIS	12, rue de Paris	» 35	»	»
BEAUSÉJOUR-PARADIS	Rue Caillo	» 35	»	»
BOURGEOIS	Place de la Vieille-Eglise	» 35	»	»
BREST ET SAINT-GEORGES	27, rue de Paris	» 35	»	»
CECIL-HOTEL	Square des Nations	» 35	»	»
CENTRAL-HOTEL	Place de la Gare	» 35	»	»
COLBERT	Rue Maréchal-Foch	» 35	»	»
CONCORDE	Sur le Parc	» 35	»	»
COTE D'OR	Place de la Victoire	» 35	»	»
DEUX-MONDES	Square Source-de-l'Hôpital	» 35	»	»
FLORENCE ET MULHOUSE	Rue Maréchal-Joffre	» 35	»	»
FRANCE	34, quai d'Allier	» 35	»	»
GLOBE	57, rue de Paris	» 35	»	»
HENRI II ET DE CASTILLE	11, rue Jean-Jaurès	» 35	»	»
LAFAYETTE	11 b/s, rue Alquié	» 35	»	»
MIDLAND-HOTEL	Sur le Parc	» 35	»	»
MOMBRUN	Rue de l'Intendance	» 35	»	»
MONDIAL-HOTEL	Rue de Paris	» 35	»	»
NAPLES	22, rue de Paris	» 35	»	»
NATIONS	Rue des Sources	» 35	»	»
NICE ET BRISTOL	10, rue Georges-Clemenceau	» 35	»	»
NOUVEAUX BAINS (Villa)	19, rue Louis-Blanc	» 35	»	»
NOUVEL-HOTEL	Avenue Thermale	» 35	»	»
ORIENT	Place de la Gare	» 35	»	»
PAS-DE-CALAIS	14, rue Sorlin	» 35	»	»
RIVOLI	5, boulevard de Russie	» 35	»	»
RUBIS (Villa)	Boulevard du Sillon	» 35	»	»

(1) Dans le prix de pension de cet Hôtel, le petit déjeuner n'est pas compris.

HOTELS ET VILLAS

	ADRESSES	Tél.	Situation	Avec toilette Min. Max.	Av. s. de bain Min. Max.
ROSEIRAIE	Angle av. des Célestins et boul. des Etats-Unis	23-05	C 2	35	40
SOURCE LUCAS	Rue Lucas	22-84	C 4	35	50
TERMINUS	Place de la Gare	21-25	D 5	35	50
BARCELONE	16, rue de Paris	22-57	C 4	33	38
ALPES	12, rue Maréchal-Foch	26-08	C 3	32	45
CHAMONIX	76, avenue des Célestins	31-07	D 4	32	50
CONCORDIA	Rue Roovère	29-05	C 3	32	38
LONDRES	7, boulevard de Russie	28-27	B 3	32	40
SAINTE-MARIE	Rue Sainte-Cécile	28-03	C 4	32	45
VENISE	23, avenue Aristide-Briand	24-73	B 3	32	40
AGLE ET MERCEDES	2, rue Source-de-l'Hôpital	29-59	B 3	30	35
AZUREA-HOTEL	14, rue Desbrest	33-88	C 5	30	40
BAILLORE	24, rue Jean-Jaurès	20-63	C 5	30	35
BALMORAL ET MENTON	Rue Général-Gallieni	21-91	C 3	30	40
BAYARD ET DE BOULOGNE	112, rue Maréchal-Pétain	26-01	C 3	30	35
BELLEVEU	46, boul. des Etats-Unis	22-75	B 3	30	40
BLOIS	17-19, rue d'Allier	32-08	B 3	30	32
BEAUPARLANT	31, rue de Paris	22-02	C 6	30	40
BEAU SOUVENIR	11, rue Desbrest	28-70	C 5	30	35
CANNES ET NOTRE-DAME-DE-LORETTE	Rue Maréchal-Foch	24-16	C 3	30	50
CARNES	Rue Porte-Saint-Julien	24-91	C 3	30	45
CASINO (Villa)	10, rue du Casino	22-56	B 4	30	45
CECILIA (Villa)	10, rue Porte-de-France	24-20	B 3	30	35
CHATEAU-DEAU	7, rue Maréchal-Foch	29-51	C 3	30	40
CHENES (Villa des)	68, boul. des Etats-Unis	20-03	B 3	30	40
CHOMEL	14, rue Chomel	35-96	B 5	30	35
COLOMBIA	28, rue Maréchal-Joffre	30-43	C 3	30	45
CONVERT (Villa)	Rue Bardiaux	41-23	A 5	30	35
CYRNOIS	15, rue du Golf	21-32	C 5	30	45
DESROZIERS	65, avenue Victoria	24-10	C 3	30	40
EAUX (des)	108, rue Maréchal-Pétain	22-37	C 3	30	35
ETOILE	78, rue Maréchal-Pétain	42-40	D 3	30	35
FLOREAL	41, avenue des Célestins	28-16	C 3	30	40
FREJUS	Rue du Presbytère	26-49	C 5	30	40
GARAGE-PALACE (du)	18, rue Jean-Jaurès	35-81	B 6	30	45
GEORGE V	49, avenue Thermale	33-36	B 5	30	35
GODETIAS (Villa)	15, rue Callou	24-08	B 3	30	35
HENRI IV	Rue Source-Hôpital	33-52	B 5	30	35
IMPERIAL-HOTEL	Rue Mounin	34-64	C 3	30	40
ITALIENNE (Villa)	14, rue Général-Gallieni	46-40	D 3	30	40
LEOPOLD III ET ROUGIER	40, rue Forestier-Doumer	36-03	C 4	30	40
LOUISE-GUITTE (Pens. de Famille)	Avenue Forestier-Doumer	34-59	B 6	30	40
LUGDUNUM-HOTEL	Quai d'Allier				
LUX-HOTEL					

MASSENA	Square Aristide-Briand	21-50	B 3	30	45	sur demande
MODERNE	Rue Max-Durand-Fardel	33-76	B 5	30	50	
MONCEAU	13, rue Rambert	20-91	B 5	30	40	
MONTPEISIER (1)	1, rue de la Tour	32-97	B 3	30	38	
NATIONAL	Place de la Gare	28-59	D 4	30	35	
NOUVEL ETABLISSEMENT	29, boul. des Etats-Unis	20-91	B 5	30	40	
PALAIS	Rue Maréchal-Foch	21-36	C 3	30	40	
PARIS	7, rue Desbrest	28-67	C 5	30	35	
PARMENTIER	20, av. Président-Doumer	28-81	C 4	30	40	
BERGEROLLES (Pension de famille)	Rue Georges-Clemenceau	28-36	C 4	30	40	
PERFECT-HOTEL	Rue Biotot	29-83	B 5	30	50	
POSTE DE FRANCE	Rue Porte-de-France	27-09	B 3	30	45	
POSTE ET NOUVELLE POSTE	33, rue de Paris	21-67	C 5	30	38	
REGENT	Rue Source-de-l'Hôpital	21-42	C 5	30	45	
RHONE	Rue de Paris	28-01	C 4	30	45	
RIVIERA-HOTEL	5, rue de l'Intendance	22-32	B 5	30	45	
ROUGERON ET DE L'ESTEREL	15, rue Bardiaux	28-58	C 3	30	35	
SAN CARLO	17, avenue des Célestins	24-07	C 3	30	40	
SEINE	Place de la Nouvelle-Poste	24-25	C 4	30	42	
SEMIAMIS	17, rue Dubessay	35-45	C 5	30	50	
SERBIE	6, rue de Serbie		B 3	30	50	
SPORT (Hôtel et Villa)	Rue Louis-Blanc	33-26	B 6	30	35	
STRASBOURG	23, rue Jean-Jaurès	30-82	C 5	30	40	
WINDSOR-HOTEL	34, rue Salignat	21-59	C 4	30	45	
ALSACE-LORRAINE	Place de la Nouvelle-Poste	32-51	C 4	28	30	sur demande
ANGLETERRE	Place d'Allier	26-89	C 3	28	40	
ANTONY	30, rue Salignat	42-63	C 4	28	35	
ARCHERS (des)	Rue de Paris	24-44	C 4	28	35	
AVENIR	Place de la Nouvelle-Poste	23-22	C 4	28	35	
BIARRITZ	3, rue Grangier	29-14	C 4	28	36	
BOURGOGNE	29, rue Burnol	28-32	B 4	28	35	
CHARMEL-HOTEL	11, rue Carnot	29-53	C 4	28	30	
COMMERCE (du)	31, rue Charasse	35-02	D 5	28	30	
COSMOPOLITAN	Rue de l'Intendance	29-14	B 5	28	35	
EL-BIAR	43, rue Pétitlat		B 5	28	35	
HELENA (Villa)	15, rue des Sources	34-02	B 5	28	45	
FAUBERT (Villa)	15, rue Alquié		B 4	28	40	
GROSLIERE ET FERNAND	40, rue Callou		B 5	28	33	
LAUSANNE	19, rue Maréchal-Joffre		C 3	28	35	
LIEN D'OR	30, rue de Paris		C 4	28	35	
MONACO	117, rue Maréchal-Pétain		C 3	28	35	
ROCHAMBEAU	12, rue Carnot		C 4	28	35	
SURVILLE	Rue de Tournai		C 2	28	35	
TESSIN (Villa)	Place de la Victoire		C 3	28	35	
THERMALE (Villa)	12, rue Général-Gallieni		C 3	28	35	

(1) Dans le prix de pension de cet Hôtel, le petit déjeuner n'est pas compris.

HOTELS ET VILLAS

TOURS	.....
VOYAGEURS	.....
BAINS DE L'HOPITAL (Villa)	.....
IDEAL-HOTEL	.....
PRIMAVERA (Villa)	.....
BRUXELLES	.....
NORVEGE	.....
ORANGERIE	.....
PASTEUR (Hôtel et Villa)	.....
ACCUEILLANTE	.....
ORLEANSVILLE (Pavillon)	.....
SAINT-BLAISE	.....
AIDA ET FRANCHE-COMTE	.....
ALPHONSINE (Villa)	.....
ANTILLES	.....
ATTRAYANTE	.....
BEAU-SITE	.....
CHENE-VERT	.....
CLEMENT (Villa)	.....
CLOS FLEURI	.....
COGNAC (Villa)	.....
COLIBRIS (Les)	.....
COMEDIE	.....
DAUPHINOIS	.....
DEBEAUNE	.....
DEBOST (Villa)	.....
GOLF-HOTEL	.....
GUSTLING	.....
LEA LAURE	.....
MALLET (Villa)	.....
MARGARET (Villa)	.....
MARINE	.....
MINOSA	.....
OSTENDE (Villa)	.....
PALAIS DES SOURCES (Villa du)	.....
PANIER FLEURI	.....
REAL-HOTEL	.....
REGENCE	.....
RHIN	.....
STELLA	.....
TROIS COURONNES	.....
VICTORIA (Hôtel)	.....
ROME	.....

ADRESSES

Avenue Aristide-Briand	.....
82, rue de Paris	.....
Rue Porte-à-France	.....
15, avenue des Célestins	.....
Rue Saint-Dominique	.....
88, rue de Paris	.....
Avenue Thermale	.....
16, rue Général-Gallieni	.....
13, rue Pasteur	.....
10, rue Maréchal-Joffre	.....
Rue Maréchal-Joffre	.....
Place de la Liberté	.....
16, rue Desbrest	.....
8, rue Callou	.....
Avenue Aristide-Briand	.....
Boul. Denière prolongé	.....
Impasse de la Laure	.....
21, rue de Longchamp	.....
22, rue Général-Gallieni	.....
31, avenue Thermale	.....
Rue Georges-Clemenceau	.....
17, rue Faidherbe	.....
8, rue de la Laure	.....
7-13, rue de la Laure	.....
Rue des Pyrénées	.....
6, rue Callou	.....
56, boul. des Etats-Unis	.....
Rue de la Laure	.....
47, avenue Thermale	.....
Rue Binto	.....
5, place d'Allier	.....
25, rue Beauparant	.....
26, rue Faidherbe	.....
12, rue de l'Intendance	.....
Rue Louis-Blanc	.....
36, rue Maréchal-Joffre	.....
34, avenue des Célestins	.....
89, avenue des Célestins	.....
19, rue Pétillat	.....
11, rue Beauparant	.....
Avenue Victoria	.....
Rue Mounin	.....

Tél.	Situation	Avec toilette	Av. s. de bain
Min.		Max.	Min. Max.
23-96	B 3	28	40
34-79	D 5	28	35
43-76	B 3	27	35
22-26	C 3	27	36
28-65	C 5	27	35
22-48	D 5	26	35
34-01	B 3	25	28
28-57	C 3	26	32
31-30	C 3	26	32
27-01	C 5	25	35
21-77	B 3	25	30
22-95	B 3	25	30
48-07	D 6	25	30
30-67	C 3	25	35
26-69	B 5	25	35
42-72	D 3	25	35
27-21	C 3	25	32
40-33	C 3	25	32
42-64	B 6	25	35
31-32	B 4	25	35
36-74	C 3	25	35
27-12	C 3	25	28
23-04	B 4	25	32
30-48	C 5	25	35
29-76	D 3	25	30
32-09	B 6	25	35
46-02	C 3	25	30
27-93	D 3	25	35
40-22	D 4	25	40
20-92	B 5	25	45
32-66	C 5	25	30
40-29	B 5	25	30

CORNET	.....
ENTENTE	.....
TUZZAT (Villa)	.....
VICTORIA (Villa)	.....
GAMBETTA	.....
CITERNE (Pension)	.....

36, boul. Gambetta	.....
53, rue de Paris	.....
25, rue du 11-Novembre	.....
Rue Desbrest	.....
4, boulevard Gambetta	.....
32, rue de Longchamp	.....

Tél.	Situation	Avec toilette	Av. s. de bain
Min.		Max.	Min. Max.
45-95	D 5	24	30
45-68	C 5	22	25
45-68	C 5	22	25
45-68	C 5	22	25
45-68	C 5	22	25

RESTAURANTS

ALHAMBRA-TAVERNE	.....
BUFFET DE LA GARE	.....
CIGOGNE (de la)	.....
FLEURS (Taverne des)	.....
GAMBRINUS (Brasserie)	.....
MARIUS	.....
OPERA (de l')	.....
ROSERAIE (La)	.....
ROYAL-VICHY	.....
SOURCE (de la)	.....
WEILL (Koehère)	.....

5, rue Sornin	.....
Gare de Vichy	.....
8, rue Burnol	.....
19, rue Sornin	.....
23, rue Georges-Clemenceau	.....
22, rue Burnol	.....
Pas. Noyer (der. Gd Casino)	.....
Angle av. des Célestins et	.....
sur le Parc du Soleil	.....
12, rue Président-Wilson	.....
9, place Source-de-l'Hôpital	.....
4, rue Besse	.....

Tél.	Situation	Avec toilette	Av. s. de bain
Min.		Max.	Min. Max.
21-41	B 4	21	30
40-53	D 5	22	35
29-37	B 4	22	25
26-77	B 4	22	35
22-01	C 4	22	30
30-50	B 4	22	30
36-17	B 3	22	25
23-05	C 2	22	30
22-43	B 4	22	30
23-61	B 3	22	30
23-61	C 3	22	30

HOTELS, VILLAS et MAISONS MEUBLÉES (sans nourriture)

BALCON FLEURI	.....
BELLE-ETOILE	.....
BOURGOGNE	.....
CASTELFLOR	.....
CASTEL FRANCAIS	.....
CASTEL ROSARIO	.....
CHANTECLER	.....
COLETTE (Villa)	.....
EL-BIAR	.....
FRANCO-BELGE (Villa)	.....
GAMBRINUS (Café de)	.....
LES ROSES ROUGES	.....
MERVEILLE (Hôtel et Villa)	.....
NANTES (de)	.....
PARISOT (Villa)	.....
REMY (Villa)	.....
SAINT-CECILE (Pavillon)	.....
SOURCE (Café de la)	.....
TRIANTON	.....

10, rue Desbrest	.....
58, av. Eugène-Gilbert	.....
32, rue Jean-Jaures	.....
1, rue Hubert-Colombier	.....
14, rue Callou	.....
Rue du Château-d'Eau	.....
40, avenue Thermale	.....
43, rue Pétillat	.....
Rue Mounin	.....
28, rue Georges-Clemenceau	.....
24, quai d'Allier	.....
6, rue Besse	.....
21, rue Georges-Clemenceau	.....
23, avenue Thermale	.....
60, avenue Poncelet	.....
37, boulevard du Sichon	.....
9, place Source-de-l'Hôpital	.....
9, rue Desbrest	.....

Tél.	Situation	Avec toilette	Av. s. de bain
Min.		Max.	Min. Max.
26-03	C 5	26	35
28-32	B 4	28	35
33-82	C 5	28	35
30-55	C 3	28	35
33-62	C 3	28	35
20-43	B 5	28	35
22-01	C 4	28	35
24-94	A 5	28	35
22-01	C 4	28	35
42-54	B 6	28	35
23-61	B 3	28	35
23-61	C 5	28	35

MAISONS DE CURE POUR ENFANTS

PAVILLON CERES (Mme Tête-Lamoureux)	.....
MAISON DES TOUTS-PETITS	.....

46, rue Maréchal-Pétain.	.....
Puy-Besseau, près Vichy.	.....

Tél.	Situation	Avec toilette	Av. s. de bain
Min.		Max.	Min. Max.
48-82		48	82
40-05		40	05

ADRESSES

HOTELS ET VILLAS

Tél. Situation Avec toilette Av. s. de bain
Min. Max. Min. Max.

HOTELS DE MONTAGNE CURE D'AIR

ARFEUILLES
BELLERIVE-SUR-ALLIER
CHAMEIL
CHATEL-MONTAGNE
LA CROIX DU SUD (par St-Haon-le-Châtel)
ESPINASSE-VOZELLE
LA MONNERIE-LE MONTEL
LA MONNERIE-LE MONTEL
LES FADES
MAYET-DE-MONTAGNE
NOIRETABLE
PUY-GUILLAUME
ROBINSON (près Vichy)
SAINT-GERMAIN-L'HERM
SAINT-JUST-EN-CHEVALET
SAINT-JUST-EN-CHEVALET
SAINT-JUST-EN-CHEVALET

Hôtel du Commerce
Hôtel de l'Allier et du Golf
Château de Charmeil
Pension de famille Coppet
Hôtel de la Croix du Sud
Hôtel de Puy-Grenier
Hôtel de la Paix
Hôtel du Montel
Hôtel du Viaduc
Hôtel du Commerce
Tourist-Hôtel
Château de Montpeyroux
Robinson
Hôtel de la Terrasse
Hôtel du Lion d'Or
Hôtel de la Poste
Hôtel Moderne

5
Vichy 27-70
Vichy 31-31
1 à Saint-Birand
Vichy 31-09
92
79, à La Monnerie
10, Les Ancizes
8
1
18
Vichy 23-21
03
22
24
25
25 » 30 »
35 » 40 »
Prix sur demande.
De 22 à 25 fr.
20 fr., tout compris.
40 » 50 »
Pens. à part, de 25 fr.
25 » 30 »
Pension : 30 fr.
30 » 35 »
30 » 35 »
30 » 35 »
35 » 40 »
25 » 30 »
22 » 25 »
27 » 32 »
28 » 32 »

HOTEL DE LA RÉGION

Hôtel du Sacré-Cœur

PARAY-LE-MONIAL

35 » 55 »



BM DE VICHY



115684 0044

RENSEIGNEMENTS DIVERS

(suite de la page 5)

Postes, Télégraphes, Téléphones

HOTEL DES P. T. T. : place de la Nouvelle-Poste. — Bureaux ouverts: Poste, toute l'année, de 8 à 19 heures. Télégraphe, Téléphone: service d'hiver, de 8 à 19 heures; du 16 mai au 30 juin, de 8 à 21 heures; du 1^{er} juillet au 15 septembre, de 8 à 24 heures; du 16 septembre au 30 septembre, de 8 à 21 heures. — Le téléphone est ouvert en permanence aux abonnés pour les communications urbaines et interurbaines.

BUREAUX AUXILIAIRES: 46, route de Cusset. — Parc des Célestins, 109 bis, rue du Maréchal-Pétain. — Cité Jeanne d'Arc, en face l'Eglise Jeanne d'Arc.

Aéro-Club: 44, avenue Président-Doumer. Tél.: 47-08.

Automobile-Club: 11, rue du Parc (2^e étage). Tél.: 20-66.

Bureau de la Compagnie P.-L.-M.: 11, rue du Parc, au rez-de-chaussée. Billets et renseignements. Ouvert jusqu'au 10 octobre. Tél.: 21-83.

Bureau de Placement: Bureau municipal, place de la Nouvelle-Poste. — La Mutualité Hôtelière, 17, boul. Carnot prolongé.

Comité des Fêtes: 11, rue du Parc (1^{er} étage); de 9 h. à 12 h. et de 14 h. à 18 h. Tél.: 23-83.

Commissariat de Police: à l'Hôtel de Ville. Tél.: 23-31.

Commissariat au Gouvernement: rue Lucas, en face de la Source de la Grande Grille. Tél.: 24-15.

Compagnie Fermière de l'Etablissement thermal de Vichy. Bureaux: avenue Thermale, en face de la Pastillerie. Tél.: 25-21.

Enregistrement: 5, rue Neuve (timbres) et 24, rue Maréchal-Joffre (actes civils).

Hôtel de Ville: place de l'Hôtel-de-Ville: bureaux ouverts de 9 à 17 heures. Tél.: 21-92.

Justice de Paix: à l'Hôtel de Ville.

Objets perdus: au Commissariat de Police.

Perception: place de l'Hôtel-de-Ville.

Recette municipale: place de la Nouvelle-Poste.

Sapeurs-Pompiers: Poste permanent, place de l'Hôtel-de-Ville. Tél.: 24-18.

Sporting-Club de Vichy: 11, rue du Parc (2^e étage). Tél. 20-66.

Syndicat d'Initiative: 11, rue du Parc (1^{er} étage). Bureaux ouverts de 9 h. à 12 h., et de 14 h. à 18 h. Tél.: 21-79.

Touring-Club: délégués: MM. Place, 21, rue Bintot; Mabyre, boulevard Gambetta; Havez, 72, boulevard de la Salle; D^r Desmaroux, 7, place de la Source-de-l'Hôpital; D^r Léon Chabrol, 54, rue Jean-Jaurès.

VOIES D'ACCÈS

(Voir page 4 couverture)

VICHY (Allier), gare P.-L.-M., sur la ligne Paris-Clermont-Ferrand; à 365 kilomètres de Paris, à 10 kilomètres de la gare de bifurcation de Saint-Germain-des-Fossés.

SERVICE D'ÉTÉ P.-L.-M.

1^o De Paris: trains rapides et express directs pour Vichy.

2^o De Genève, Lyon, Marseille, Nîmes, Toulouse, Bordeaux, Strasbourg, Metz, Sarrebruck: trains rapides et express quotidiens de toutes classes, directs pour Vichy.

Billets d'aller et retour de vacances P.-L.-M.

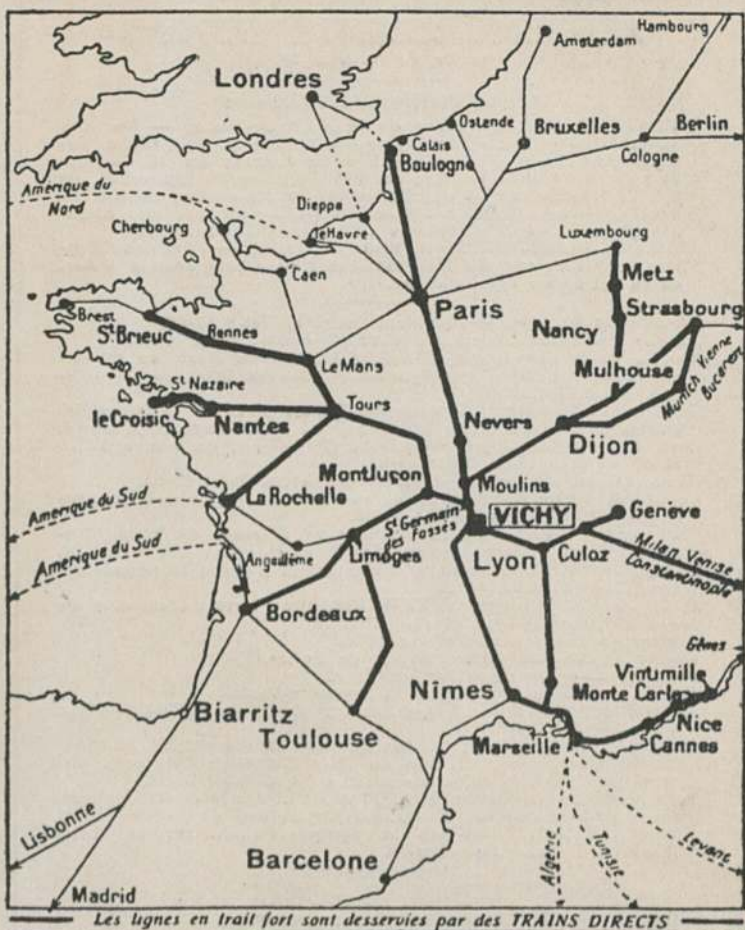
Du 15 mai au 30 septembre, billets à prix réduits valables 40 jours, délivrés par tous les réseaux. Demander renseignements aux gares de départ.

Billets très réduits aller et retour à l'occasion de certaines fêtes.

PAR AVION

Services sur demande, s'adresser: **Aéro-Club**, 44, avenue Président-Doumer. Tél. 47-08.

COMMENT ON SE REND A VICHY



LE SYNDICAT D'INITIATIVE DE **VICHY**

11, Rue du Parc, 11

édite un GUIDE OFFICIEL ILLUSTRÉ

contenant la description détaillée de Vichy, des Sources, des Environs, la liste des Hôtels, des Commerçants de Vichy, etc.
qu'il envoie franco, au reçu de la somme de 1 fr. 50

ÉDITIONS
WALLON
VICHY

V 10

V